

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
THỊ XÃ TRẢNG BÀNG
TỈNH TÂY NINH**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 79/2020/HS-ST

Ngày: 22/12/2020.

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN THỊ XÃ TRẢNG BÀNG, TỈNH TÂY NINH**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Mỹ Hiệp.

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Ngô Minh Lý.

Ông Vương Văn Múm.

- Thư ký phiên tòa: Ông Trần Thế Sự là Thư ký Tòa án nhân dân thị xã Trảng Bàng, tỉnh Tây Ninh.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Trảng Bàng, tỉnh Tây Ninh tham gia phiên tòa: Ông Lê Đình Hữu Hoàng - Kiểm sát viên.

Ngày 22 tháng 12 năm 2020 tại trụ sở Tòa án nhân dân thị xã Trảng Bàng, tỉnh Tây Ninh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 88/2020/TLST-HS, ngày 24 tháng 11 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 117/2020/QĐXXST-HS ngày 10 tháng 12 năm 2020, đối với bị cáo:

Tăng Chiêu Q, Sinh năm: 1988. Tại: Thành phố Hồ Chí Minh. Nơi đăng ký nhân khẩu thường trú và nơi cư trú hiện nay: Số C501 Chung cư 336/24 đường Nguyễn Văn L, Phường 12, Quận 6, thành phố Hồ Chí Minh; nghề nghiệp: Làm mướn; trình độ văn hóa (học vấn): 01/12; dân tộc: Hoa; giới tính: Nam; tôn giáo: Không có; quốc tịch: Việt Nam; con ông: Tăng Quang Ph và bà Từ Yến B. Vợ: Lê Thị Bích Nh (không đăng ký kết hôn), con: 01 người; tiền án: Ngày 29/10/2010 bị Tòa án nhân dân quận Tân Bình, Thành phố Hồ Chí Minh, xử phạt Tăng Chiêu Q 03 năm tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” (Bản án số 245/2010/HSST); tiền sự: Không có; nhân thân: Ngày 25/10/2005 bị Tòa án nhân dân Quận 8, thành phố Hồ Chí Minh, xử phạt 02 năm 06 tháng tù cho hưởng án treo về tội “Cướp tài sản” (đã được xóa án tích) và ngày 25/6/2015 bị Tòa án nhân dân Quận 6, Thành phố Hồ Chí Minh, xử phạt 03 (ba) năm 06 (sáu) tháng tù về tội “Cướp tài sản” (đã được xóa án tích).

- Bị bắt, tạm giữ từ ngày 06/8/2020, tạm giam ngày 13/8/2020 đến nay; có mặt.

Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan đến vụ án:

1/ Bà Ngô Thúy Ph, sinh năm:1979. Địa chỉ: Số 47/8 D, đường Phú Th, Phường 1, Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh; vắng mặt.

2/ Ông Hồ Duy Th, sinh năm: 1991. Địa chỉ: Số 131H, đường 23 Phường 11, Quận 6, Thành phố Hồ Chí Minh. (Địa chỉ cũ: Số 566/35/21, đường An Dương V, Phường 11, Quận 6, Thành phố Hồ Chí Minh); vắng mặt.

3/ Bà Lê Thị Mỹ Y (Ch), sinh năm: 1983. Địa chỉ: Số 215, tầng 3, chung cư Bình Phú I, đường 23, Phường 11, Quận 6, Thành phố Hồ Chí Minh; vắng mặt.

- *Người chứng kiến:*

1/ Bà Lê Thị Ngọc M, sinh năm: 1978. Địa chỉ: Khu phố Suối S, phường An T, thị xã Tr B, tỉnh Tây Ninh; vắng mặt.

2/ Bà Nguyễn Thị T, sinh năm: 1960. Địa chỉ: Khu phố Suối S, phường An T, thị xã Tr B, tỉnh Tây Ninh; vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 15 giờ 30 phút ngày 06/8/2020, Phòng Cảnh sát điều tra tội phạm về ma túy Công an tỉnh Tây Ninh phối hợp cùng Công an phường An Tịnh, thị xã Trảng Bàng, tỉnh Tây Ninh bắt quả tang Tăng Chiêu Q đang tàng trữ trái phép 01 bịch nylon màu trắng, miệng kẹp viên đỏ bên trong có chứa tinh thể màu trắng (nghĩ là chất ma túy, kí hiệu M) được cất giấu trong cốp xe mô tô biển số 54K3-7949. Thu giữ thêm một số vật chứng khác có liên quan.

Qua điều tra, thể hiện: Vào khoảng 09 giờ ngày 06/8/2020, Quý điều khiển xe mô tô biển số 54K3-7949 đi đến công viên Phú Lâm thuộc khu vực Quận 6, Thành phố Hồ Chí Minh gặp một người đàn ông tên Bình (không rõ địa chỉ) mua 01 bịch chất ma túy với số tiền 2.000.000 đồng và bỏ vào cốp xe mô tô cất giấu. Sau đó, Quý rủ Ngô Thúy Ph đến tỉnh Tây Ninh chơi thì Phượng đồng ý. Đến khoảng 15 giờ 30 phút cùng ngày, khi Quý điều khiển xe mô tô biển số 54K3-7949 chở Phượng đến Khu phố Suối S, phường An T, thị xã Tr B, tỉnh Tây Ninh thì bị lực lượng Công an kiểm tra bắt quả tang.

Tại Kết luận giám định số 1172/KL-KTHS ngày 10/8/2020 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Tây Ninh, kết luận: Tinh thể rắn màu trắng ký hiệu M là chất ma túy, loại Methamphetamine, khối lượng 5,5259 gam.

Trong quá trình điều tra, Tăng Chiêu Q đã thành khẩn khai báo, thể hiện sự ăn năn hối cải về hành vi phạm tội. Tăng Chiêu Q đã bị kết án, chưa được xóa án tích.

Vật chứng thu giữ: Có bản kê kèm theo.

Qua xác minh, Tăng Chiêu Q không có tài sản.

Tại phiên tòa bị cáo Tăng Chiêu Q thừa nhận hành vi phạm tội, vật chứng bị thu giữ như nội dung vụ án đã nêu.

Cáo trạng số: 89/CT-VKSTrB, ngày 21/11/2020 của Viện kiểm sát nhân dân thị xã Trảng Bàng, tỉnh Tây Ninh truy tố bị cáo Tăng Chiêu Q về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo điểm g khoản 2 Điều 249 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quan điểm truy tố bị cáo về tội danh, điều luật áp dụng như nội dung Cáo trạng và đề nghị Hội đồng xét xử:

Áp dụng điểm g khoản 2 Điều 249, điểm s khoản 1 Điều 51, điểm h khoản 1 Điều 52, Điều 38 Bộ luật Hình sự. Xử phạt bị cáo Tăng Chiêu Q mức án từ 06 (sáu) năm đến 07 (bảy) năm tù.

Hình phạt bổ sung: Bị cáo Tăng Chiêu Q không có tài sản, đề nghị không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

Về biện pháp tư pháp: Đề nghị Hội đồng xét xử giải quyết theo quy định của pháp luật.

Bị cáo Tăng Chiêu Q nói lời nói sau cùng: Xin giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thị xã Trảng Bàng, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thị xã Trảng Bàng, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng Hình sự. Bị cáo, người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan và người chứng kiến không có người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Xét hành vi của bị cáo thấy rằng: Lời khai của bị cáo Tăng Chiêu Q tại phiên tòa phù hợp với chứng cứ, tài liệu đã thu thập có trong hồ sơ vụ án, có cơ sở xác định: Vào khoảng 15 giờ 30 phút ngày 06/8/2020, Phòng Cảnh sát điều tra tội phạm về ma túy Công an tỉnh Tây Ninh phối hợp cùng Công an phường An Tịnh, thị xã Trảng Bàng, tỉnh Tây Ninh bắt quả tang Tăng Chiêu Q đang tàng trữ trái phép 01 bịch nylon màu trắng, miệng kẹp viên đỏ bên trong có chứa

tinh thể màu trắng (nghi là chất ma túy, kí hiệu M) được cất giấu trong cốp xe mô tô biển số 54K3-7949 (BL: 01-05, 13-24; 25-28).

Tại Kết luận giám định số 1172/KL-KTHS ngày 10/8/2020 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Tây Ninh, kết luận: Mẫu chất tinh thể bên trong 01 (một) bịch ny lon màu trắng miệng kẹp có viền màu đỏ (Kí hiệu M) gửi đến giám định là chất ma túy; loại Methamphetamine, khối lượng 5,5259 gam (bút lục 81).

Do đó, có đủ căn cứ xác định bị cáo Tăng Chiêu Q phạm tội “tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm g khoản 2 Điều 249 Bộ luật Hình sự như cáo trạng truy tố của Viện kiểm sát nhân dân thị xã Trảng Bàng là có căn cứ.

[3] Khi quyết định hình phạt, Hội đồng xét xử đánh giá tính chất, mức độ nghiêm trọng của hành vi phạm tội, các tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự, tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo, cụ thể:

Vụ án mang tính chất rất nghiêm trọng, hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, làm mất trật tự trị an ở địa phương, ảnh hưởng đến sức khỏe của con người, xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý của Nhà nước về chất ma túy nên cần phải xử lý nghiêm, mới có tác dụng răn đe bị cáo và phòng ngừa chung cho xã hội.

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo có 1 tiền án, ngày 29/10/2010 bị Tòa án nhân dân quận Tân Bình, Thành phố Hồ Chí Minh, xử phạt Tăng Chiêu Q 03 (ba) năm tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”, (Bản án số 245/2010/HSST) nhưng chưa được xóa án tích nên lần phạm tội này là tái phạm. Do đó cần áp dụng tình tiết tăng nặng tại điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự.

Bị cáo có nhân thân xấu: Ngày 25/10/2005 bị Tòa án nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh xử phạt 02 năm 06 tháng tù cho hưởng án treo về tội “Cướp tài sản” (đã được xóa án tích). Ngày 25/6/2015 bị Tòa án nhân dân Quận 6, Thành phố Hồ Chí Minh, xử phạt 03(ba) năm 06 (sáu) tháng tù về tội “Cướp tài sản” (đã được xóa án tích).

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa bị cáo Tăng Chiêu Q thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải nên cần áp dụng tình tiết giảm nhẹ tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

Về hình phạt bổ sung: Theo quy định tại khoản 5 Điều 249 Bộ luật Hình sự năm 2015 thì “ *Người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 500.000.000 đồng*”. Xét thấy bị cáo Quý không có tài sản nên Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[4] Về biện pháp tư pháp:

01(một) bịch giấy màu vàng bên trong có chứa 01 bịch nylon màu trắng miệng kẹp viền đỏ bên trong có chứa tinh thể màu trắng là chất ma túy, loại

Methamphetamine, khối lượng 5,5259 gam (sau giám định còn lại 5,2960 gam); 01 bình nhựa màu xanh nắp trắng, trên nắp có gắn ống nhựa màu trắng ống thủy tinh dạng phễu. Tất cả là tang vật vụ án, không còn giá trị sử dụng cần tịch thu tiêu hủy là phù hợp với Điều 47 Bộ luật Hình sự và Điều 106 Bộ luật Tố tụng Hình sự.

01(một) điện thoại di động hiệu Nokia, màu đen, có số IMEI 1 357298/05/796210/1; số IMEI 2: 357298/05/796211/9 (đã qua sử dụng) của Tăng Chiêu Q có liên quan đến việc phạm tội cần tịch thu sung vào công quỹ nhà nước là phù hợp với Điều 47 Bộ luật Hình sự và Điều 106 Bộ luật Tố tụng Hình sự.

01(một) điện thoại di động hiệu Sam sung Galaxy A5, màu vàng đồng, có số IMEI 1: 354021084349776; IMEI 2: 354022084349774 đã qua sử dụng của bà Ngô Thúy Ph, không liên quan đến việc phạm tội cần trả lại cho bà Phụng là phù hợp với Điều 48 Bộ luật Hình sự và Điều 106 Bộ luật Tố tụng Hình sự.

Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan: Bà Lê Thị Mỹ Y (Ch) xác định xe honda Airblade, màu đen cam; biển số 54K3-7949 số khung: 017416; số máy 0018196, có dung tích xi lanh 108 cm³ là của bà Yên mua tại Công ty TNHH TM-DV Tường Nguyên tại Quận 5, Thành phố Hồ Chí Minh, bà Mỹ Y sử dụng đến năm 2015 thì bán lại cho ông Hồ Duy Th, hai bên không làm thủ tục sang tên. Bà Mỹ Y xác định xe honda Airblade, màu đen cam; biển số 54K3-7949 là của ông Th, bà Mỹ Y không yêu cầu giải quyết. Không đặt ra giải quyết.

Ông Hồ Duy Th xác định xe honda Airblade, màu đen cam; biển số 54K3-7949 là của ông Th mua của bà Mỹ Y, ông Th cho bị cáo Tăng Chiêu Q mượn xe, ông Th không biết việc bị cáo Quý tàng trữ chất ma túy trong xe. Hiện Cơ quan điều tra Công an thị xã Trảng Bàng đã trả lại chiếc xe trên cho ông Th, ông Th không yêu cầu gì thêm nên cần ghi nhận là phù hợp.

Tất cả các vật chứng trên hiện Chi cục Thi hành án dân sự thị xã Trảng Bàng đang quản lý.

[5] Về án phí: Căn cứ Điều 135 và Điều 136 Bộ luật Tố tụng Hình sự; Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14, ngày 30-12-2016, Nghị quyết quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Bị cáo Tăng Chiêu Q phải chịu 200.000 (hai trăm nghìn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ điểm g khoản 2 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51, điểm h khoản 1 Điều 52, Điều 38 Bộ luật Hình sự. Xử phạt bị cáo Tăng Chiêu Q 06 (sáu) năm

06 (sáu) tháng tù, về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 06/8/2020.

2. Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo Tăng Chiêu Q.

3. Về biện pháp tư pháp: Căn cứ Điều 46, 47, 48 Bộ luật Hình sự và Điều 106 Bộ luật Tố tụng Hình sự.

Tịch thu tiêu hủy: 01(một) bịch giấy màu vàng bên trong có chứa 01 bịch nylon màu trắng miệng kẹp viền đỏ bên trong có chứa tinh thể màu trắng là chất ma túy, loại Methamphetamine, khối lượng 5,5259 gam (sau giám định còn lại 5,2960 gam) và 01 bình nhựa màu xanh nắp trắng, trên nắp có gắn ống nhựa màu trắng ống thủy tinh dạng phễu của bị cáo Tăng Chiêu Q.

Tịch thu sung vào công quỹ nhà nước 01(một) điện thoại di động hiệu Nokia, màu đen, có số IMEI 1 357298/05/796210/1; số IMEI 2: 357298/05/796211/9 (đã qua sử dụng) của Tăng Chiêu Q.

Hoàn trả cho bà Ngô Thúy Ph 01(một) điện thoại di động hiệu Sam sung Galaxy A5, màu vàng đồng, có số IMEI 1 354021084349776; IMEI 2 354022084349774 (đã qua sử dụng).

- Ghi nhận: Cơ quan điều tra Công an thị xã Trảng Bàng đã hoàn trả lại cho ông Hồ Duy Th một xe honda Airblade, màu đen cam; biển số 54K3-7949 số khung: 017416; số máy 0018196, có dung tích xi lanh 108 cm³ đã qua sử dụng xe do bà Lê Thị Mỹ Y đứng tên giấy đăng ký xe mô tô xe máy. Bà Mỹ Y và ông Th không yêu cầu gì thêm, không đặt ra giải quyết.

Tất cả các vật chứng trên hiện cơ quan Chi cục Thi hành án dân sự thị xã Trảng Bàng đang quản lý.

4. Về án phí: Căn cứ Điều 135 và Điều 136 Bộ luật Tố tụng Hình sự; Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14, ngày 30-12-2016, Nghị quyết quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Bị cáo Tăng Chiêu Q phải chịu 200.000 (hai trăm nghìn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

5. Bị cáo Tăng Chiêu Q có quyền kháng cáo lên Tòa án nhân dân tỉnh Tây Ninh trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Người có quyền và nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản sao bản án hoặc bản án được niêm yết theo quy định của pháp luật.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Tây Ninh;
- VKSND thị xã Trảng Bàng;
- Sở Tư pháp tỉnh Tây Ninh;
- Chi cục THADS thị xã Trảng Bàng;
- Cơ quan thi hành án hình sự;
- Công an cấp xã nơi bị cáo cư trú;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ; Lưu tập án

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

(Đã ký)

Nguyễn Thị Mỹ Hiệp

